

# Newsletter 9/2014

Biura Współpracy Międzynarodowej UKW



bwm.ukw.edu.pl



Z myślą o nadchodzącym roku akademickim, przedstawiamy garść najświeższych ofert stypendialnych. Prosimy zwrócić szczególną uwagę na informację o kursie pisania tekstów naukowych w języku angielskim, na który serdecznie zapraszamy!

foto. Uczestnicy I edycji Letniej Szkoły Języka Polskiego i Kultury Polskiej organizowanej przez Centrum Nauczania Języka Polskiego dla Obcokrajowców oraz Biuro Współpracy Międzynarodowej

## Spis treści

1. Dlaczego warto wybrać UKW – nowe filmy promocyjne o uczelni	2
2. Kurs pisania tekstów naukowych w j. angielskim dla pracowników UKW	3
3. Konkurs <i>Innovative Training Networks</i> w ramach Akcji Marii Skłodowskiej Curie	4
4. Oferta stypendialna DAAD 2015/16	5
5. Oferty stypendialne innych instytucji niemieckich	6
6. Kurs na wymianę osobową naukowców z Walonią-Brukselą na lata 2015/16	7
7. Projekt FLUMEN – międzynarodowe warsztaty hydrologiczne na Wiśle	8
8. Wiadomości	9
9. HORYZONT 2020 – wydarzenia	10
10. Nie przegap terminu	10



# Dlaczego warto wybrać UKW – nowe filmy promocyjne o uczelni

Film „**Study in Bydgoszcz at Kazimierz Wielki University**” powstał z inicjatywy Biura Współpracy Międzynarodowej UKW. Przedstawiono m.in. wydziały uczelni, Centrum Nauczania Języka Polskiego dla Obcokrajowców, Centrum Edukacji Kultury Fizycznej i Sportu, Bibliotekę Główną. W filmie zaprezentowane zostały też firmy z którymi współpracuje UKW: Atos, SDL oraz Skraw-Mech. Nie brakuje też malowniczych ujęć Bydgoszczy oraz kampusu UKW.

Dłuższa wersja filmu, w której wypowiadają się pracownicy i studenci UKW, trwa niecałe 7 minut. Dostępna jest także krótsza, trwająca 3 minuty wersja.

Film zrealizowany w ramach opracowywanej **strategii Internacjonalizacji Uczelni - [studyinbydgoszcz.pl](http://studyinbydgoszcz.pl)**, skierowany jest do studentów zagranicznych. W związku z tym przygotowaliśmy również wersje z napisami w języku angielskim, ukraińskim i rosyjskim.

**Bardzo serdecznie dziękujemy wszystkim osobom zaangażowanym w realizację tego przedsięwzięcia.** Film jest dostępny na stronie [www.studyinbydgoszcz.pl](http://www.studyinbydgoszcz.pl) oraz na stronie głównej uczelni.

Pełna wersja filmu



Krótsza wersja filmu dla niecierpliwych



# Kurs pisania tekstów naukowych w j. angielskim dla pracowników UKW

Prorektor ds. Nauki i Współpracy z Zagranicą, prof. dr hab. Sławomir Kaczmarek ogłasza nabór na **bezpłatny kurs z pisania tekstów naukowych w języku angielskim:**

## English for Academic Purposes – Academic Publications

Kurs przeznaczony jest dla pracowników naukowych oraz studentów studiów doktoranckich. Zajęcia w języku polskim oraz angielskim poprowadzi mgr Mikołaj Sobociński z Instytutu Neofilologii i Lingwistyki Stosowanej UKW. Kurs zostanie przeprowadzony częściowo z wykorzystaniem platformy Moodle działającej na uczelni.



Planowane jest utworzenie dwóch grup:

**grupa zaawansowana:** wymagana znajomość języka angielskiego – **B2**

**grupa początkująca:** wymagana znajomość języka angielskiego – **A1**

Kurs będzie obejmował **5 spotkań po 3 godziny (45 min.) co 2 tygodnie**

Przewidywany początek kursu: **ok. 22 października**

Koniec kursu: **ok. 17 grudnia.**

**Termin zgłoszeń: 30 września**

### Główne cele kursu:

- opanowanie języka angielskiego związanego z edycją tekstów naukowych,
- rozróżnienie typów esejów i umiejętność zastosowania odpowiednich wzorców,
- dopasowanie przygotowywanych tekstów do wymogów odpowiednich stylów, (MLA, APA, Chicago itp.) oraz wymogów wydawniczych,
- praktyczna nauka edycji i pisania tekstów naukowych,
- nauka korekty i edycji przy użyciu różnych edytorów tekstów,
- korzystanie z Internetu w celu wspólnej edycji, a później pisania tekstów naukowych

Kurs realizowany będzie w ramach inicjatywy Prorektora ds. Nauki i Współpracy z Zagranicą w ramach opracowywanej **Strategii Internacjonalizacji Uczelni - studyinbydgoszcz.pl.**

Wszystkich chętnych prosimy o **zarejestrowanie się on-line** na stronie Biura Współpracy Międzynarodowej: zakładka: „Wydarzenia”. W formularzu prosimy o wybór grupy: **początkująca/zaawansowana. Ilość miejsc jest ograniczona.**

Kontakt: [mszews@ukw.edu.pl](mailto:mszews@ukw.edu.pl)

Z osobami zakwalifikowanymi do uczestnictwa w kursie skontaktujemy się w pierwszym tygodniu października.

# Konkurs *Innovative Training Networks* w ramach Akcji Marii Skłodowskiej Curie

Agencja Wykonawcza ds. Badań (*Research Executive Agency, REA*) ogłosiła drugi konkurs na Marie Skłodowska-Curie *Innovative Training Networks* (ITN) w ramach programu Horyzont 2020. Budżet konkursu wynosi 370 mln EUR.

O projekty badawczo-szkoleniowe, mające na celu **rozwój nowego pokolenia kreatywnych, przedsiębiorczych i innowacyjnych naukowców, ustrukturyzowanie szkoleń doktorantów oraz poprawę perspektyw rozwoju ich kariery** mogą aplikować konsorcja przyjmujące jedną z trzech form:

**European Training Networks** (ETN): przynajmniej 3 instytucje z 3 różnych krajów członkowskich i/lub stowarzyszonych z H2020 oferujące wspólny i komplementarny program szkoleniowy oparty o indywidualne projekty badawcze realizowane przez przyjmowanych początkujących naukowców.

**European Industrial Doctorates** (EID): przynajmniej 2 instytucje z 2 różnych krajów członkowskich lub stowarzyszonych oraz 2 różnych sektorów oferujące studia doktoranckie, w ramach których doktorant musi spędzić przynajmniej 50% czasu w sektorze pozaakademickim (nacisk na udział przedsiębiorstw). Jedna z instytucji musi mieć prawo do przyznawania stopnia naukowego doktora.

**European Joint Doctorates** (EJD): przynajmniej 3 instytucje z 3 różnych krajów członkowskich lub stowarzyszonych uprawnione do nadawania stopnia doktora oferujące wspólny program studiów doktoranckich i przyznające wspólny/podwójny stopień doktora.

Ogłoszenie o konkursie, dokumentacja konkursowa (Program Pracy, Przewodnik dla wnioskodawców) oraz możliwość aplikacji znajdują się na stronie [Participant Portal](#).



Termin składania wniosków upływa **12 stycznia 2015** o godzinie **17.00** czasu środkowoeuropejskiego.

Identyfikator konkursu to: **H2020-MSCA-ITN-2015**.

# Oferta stypendialna DAAD 2015/2016

**DAAD – Niemiecka Centrala Wymiany Akademickiej** przygotowała nową ofertę stypendialną dla Polaków w roku akademickim **2015/2016**. W załączonej na stronie internetowej Fundacji **broszurze** znajdują się aktualne informacje dotyczące poszczególnych programów stypendialnych dla studentów, absolwentów, doktorantów i nauczycieli akademickich, którzy planują pobyt studyjny lub badawczy w Niemczech.

DAAD przyznaje **indywidualne stypendia krótko- i długoterminowe**, finansuje **podróże grupowe i oddelegowanie niemieckich naukowców, docentów i lektorów** na zagraniczne uczelnie. Znaczne środki finansowe przeznaczone są na współpracę między niemieckimi i zagranicznymi uczelniami w ramach określonych projektów, na programy wspierające umiędzynarodowienie niemieckich uczelni, a także na **finansowanie powiązanych z Niemcami kierunków studiów, centrów i szkół wyższych za granicą**.

Wyboru stypendystów i zasługujących na wsparcie projektów dokonują komisje kwalifikacyjne (ponad 90), w których pracuje honorowo około 570 niemieckich i zagranicznych nauczycieli akademickich.

Więcej informacji na stronie **DAAD Polska**:

[www.daad.pl](http://www.daad.pl)

[facebook.com/daadpolska](https://facebook.com/daadpolska)

[twitter.com/daadpolska](https://twitter.com/daadpolska)

Osoby zainteresowane odbyciem studiów doktoranckich w Niemczech mogą skorzystać z nowego portalu internetowego **www.phdgermany.de**, gdzie niemieckie szkoły wyższe oraz instytuty badawcze mogą nawiązywać kontakt z potencjalnymi kandydatami.

W razie konkretnych pytań, prosimy o kontakt z lektorem DAAD na UKW:

**Yvonne Belczyk-Kohl**

Katedra Filologii Germańskiej

ul. Grabowa 2

85-601 Bydgoszcz

tel./fax: 52 360 84 50

e-mail: [yvonne.belczyk-kohl@ukw.edu.pl](mailto:yvonne.belczyk-kohl@ukw.edu.pl)

**DAAD**  
Deutscher Akademischer Austausch Dienst  
Servicio Alemán de Intercambio Académico



# Półroczne stypendium na ostatni etap pracy nad rozprawą doktorską lub habilitacyjną

Das Deutsche Polen-Institut oferuje na rok 2015 **półroczne stypendia** na dokończenie pracy nad rozprawą doktorską lub habilitacyjną. Stypendium ma na celu umożliwienie spędzenia ostatniej fazy pracy nad rozprawą w bibliotece Instytutu w Darmstadt. Termin składania aplikacji: do **31 października 2014 r.** Dokładne informacje i formularze aplikacyjne znajdują się na stronie: [tutaj](#).

DEUTSCHES  
POLEN  
INSTITUT

Deutsches Polen-Institut

Mathildenhöhweg 2  
64287 Darmstadt

Telefon 06151-4202-0

Telefax: 06151-4202-10

E-Mail: [kaluza@dpi-da.de](mailto:kaluza@dpi-da.de)

## Stypendia Polsko-Niemieckiej Fundacji na Rzecz Nauki

### Główny konkurs

Dla wniosków o dofinansowanie badań naukowych w dziedzinie nauk humanistycznych i społecznych Fundacja wyznaczyła cztery priorytety tematyczne: **Procesy europeizacji, transfer kultury i wiedzy, wielojęzyczność oraz zmiana norm i wartości.**

Wnioski można składać **do 15 października 2014 r.** Decyzje o przyznaniu dotacji zostaną ogłoszone na początku marca 2015 r.

### Uproszczony konkurs

Fundacja wprowadziła poza tym uproszczone postępowanie konkursowe dla projektów z kwotą wnioskowaną do 12 tys. EUR. Termin składania wniosków w aktualnym konkursie to **1 listopada 2014 r.** Decyzje o przyznaniu dotacji zostaną ogłoszone na początku marca 2015 r.

Wnioski o dofinansowanie projektów w uproszczonym konkursie są przyjmowane z reguły w listopadzie i w kwietniu. Decyzje zostają zazwyczaj ogłaszane w marcu i w lipcu. Projekty zatwierdzone przez Fundację będą mogły się rozpocząć najwcześniej dwa tygodnie po ogłoszeniu decyzji.

Formularze wnioskowe oraz zasady przyznawania dotacji dostępne są na stronie [informacje dla wnioskodawców](#).

DEUTSCH  
POLNISCHE  
WISSENSCHAFTS  
STIFTUNG

POLSKO  
NIEMIECKA  
FUNDACJA  
NA RZECZ NAUKI



# Konkurs na wymianę osobową naukowców z Walonią-Brukselą na lata 2015-2016

**MNiSW** oraz **Wallonie-Bruxelles** International ogłaszają kolejną edycję naboru na wymianę osobową naukowców w latach 2015/16.

Każdy projekt powinien być uzgodniony przez oba zespoły badawcze i uwzględnić przewidywany okres współpracy oraz określać jej cel. We wszystkich przypadkach należy określić koordynatorów każdej ze stron. Projekt badawczy może być przedstawiony w dowolnej dziedzinie, przy czym preferencyjnie będą traktowane następujące kategorie:

- **Rolnictwo**
- **Żywność**
- **Energia**
- **Nowe materiały**
- **Medycyna**
- **Technologie informacyjne i telekomunikacyjne**
- **Inżynieria mechaniczna, mikrotechnologie, mechatronika,**
- **Badania kosmiczne**

Dodatkowo po stronie walońskiej priorytetowo będą traktowane również wnioski z obszaru logistyki, transportu i aeronautyki. Projekty badawcze podlegają ocenie niezależnie w Polsce i po stronie Partnera, zgodnie z procedurą każdej ze stron. W Polsce wnioski oceniane są przez Interdyscyplinarny Zespół ds. Współpracy z Zagranicą, działający przy Ministrze Nauki i Szkolnictwa Wyższego.

Wzór formularza znajduje się **na stronie internetowej MNiSW**.

Rozpatrywane będą tylko wnioski złożone równoległe w Polsce i Walonii-Brukseli.

Osoba do kontaktu: Anna Majda, tel. 22 529 283, [anna.majda@mnisw.gov.pl](mailto:anna.majda@mnisw.gov.pl)

Wnioski należy składać w dwóch egzemplarzach **do końca października 2014 r.:**  
Ministerstwo Nauki i Szkolnictwa Wyższego  
ul. Wspólna 1/3  
00-529 Warszawa  
z dopiskiem WALONIA-BRUKSELA

# Projekt FLUMEN – międzynarodowe warsztaty hydrologiczne na Wiśle

Od 23 sierpnia do 7 września, w ramach międzynarodowego grantu badawczego dofinansowanego z 7 Programu Ramowego przez Komisję Europejską, trwają warsztaty naukowe na Wiśle.

Pracownicy UKW - dr Michał Habel oraz mgr Dawid Szatten oraz naukowcy z uczelni partnerskich projektu: **prof. dr O. Obodowsky i dr Zakhar Rozlach z Uniwersytetu Tarasa Szewczenki w Kijowie, dr Michael Maerker z Uniwersytetu w Tuebingen (Niemcy) oraz Uniwersytetu we Florencji, dr Sergey Chalov, mgr Pavel Golovlev i stud. Veronika Letnikova z Państwowego Moskiewskiego Uniwersytetu im. Lomonosowa** prowadzą wspólne badania jakości materiału osadowego transportowanego w korycie rzeki Wisły na odcinku od Włocławka do Grudziądza. W badaniach wykorzystywana jest m.in. zaawansowana terenowa aparatura pomiarowa wypożyczona z Uniwersytetu z Tuebingen – LISST 25X (laserowy sensor do pomiaru uziarnienia i koncentracji osadu unoszonego w wodzie), partnerzy z Uniwersytetu Moskiewskiego im. Łomonosowa udostępniili na czas warsztatów analizator do bezpośrednich pomiarów zmętnienia wody. Podczas warsztatów testowana jest również aparatura sonarowa do zbierania danych głębokościowych – zintegrowany system batymetryczny HI TARGET GNSS bezpłatnie wypożyczony przez firmę Apogeo Sp. z o.o. z Krakowa. W trakcie warsztatów przewidziano badania terenowe oraz prace w laboratorium Instytutu Geografii, w pracowni sedymentologicznej.

Rezultatem prac ma być raport dotyczący jakości i ilości materiału transportowanego w korycie Wisły. Badania te mają kluczowe znaczenie dla funkcjonowania przyszłych zbiorników wodnych, projektowanej Kaskady Dolnej Wisły.





## **Reforma systemu kształcenia technicznego i zawodowego w Królestwie Arabii Saudyjskiej**

Ministerstwo Nauki i Szkolnictwa Wyższego zaprasza do zapoznania się z informacją na temat przeprowadzanej w Królestwie Arabii Saudyjskiej reformy. W jej ramach rząd saudyjski przewiduje zawarcie kontraktów z międzynarodowymi instytucjami działającymi w sferze edukacji – celem kompleksowej oceny obecnej sytuacji, szkolenia wykładowców, pomocy w doskonaleniu istniejących programów szkoleń.

[www.nauka.gov.pl](http://www.nauka.gov.pl)

## **Międzynarodowy program studiów na Uniwersytecie w Mannheim**

Wraz z Biurem Promocji Miasta i Współpracy z Zagranicą Urzędu Miasta Bydgoszcy zapraszamy do zapoznania się z nowym międzynarodowym kierunkiem studiów w University of Applied Management Studies w Mannheim - partnerskim mieście Bydgoszcy.

Kierunek o nazwie "Management in International Business" został utworzony głównie z myślą o studentach z miast partnerskich i zaprzyjaźnionych miasta Mannheim. Program studiów obfituje w liczne zajęcia interkulturowe oraz kurs języka prowadzony we współpracy z Instytutem Goethego Mannheim-Heidelberg.

Osoba do kontaktu: Isabel Fienhold, Deputy Head of the Office for European and International Affairs, [isabel.fienhold@mannheim.de](mailto:isabel.fienhold@mannheim.de) (Tel.: 0049-621-293-9435) lub Professor Roy J. Jenkins, kierownik studiów „Management in International Business”: [roy.jenkins@hdwm.de](mailto:roy.jenkins@hdwm.de).

[www.hdwm.eu/en/](http://www.hdwm.eu/en/)

## **Polski Erasmus dla Ukrainy**

Ministerstwo Nauki i Szkolnictwa Wyższego informuje, iż wspólnie ze stroną ukraińską intensywnie pracuje nad szczegółowymi zasadami funkcjonowania nowego programu stypendialnego dla obywateli Ukrainy. Opracowywane są obecnie kryteria naboru dla kandydatów na podstawie, których zostanie przeprowadzona rekrutacja dla pierwszej grupy uczestników - studentów z obszarów objętych działaniami militarnymi z obwodów ługańskiego i donieckiego oraz z Krymu.

Ze względu na docelowych odbiorców programu procedury rekrutacyjne odbędą się na Ukrainie. Informacje dla osób zainteresowanych udziałem w Programie będą publikowane na bieżąco na stronie resortu oraz w witrynie poświęconej cudzoziemcom studiującym w Polsce:

[www.go-poland.pl](http://www.go-poland.pl).

# HORYZONT 2020 – wydarzenia:



**17/09/2014 Poznań – Jak napisać wniosek do HORYZONTU 2020 – dwudniowe warsztaty**

**Więcej informacji:** [rpk.ppnt.poznan.pl](http://rpk.ppnt.poznan.pl)

**24/09/2014 Poznań – Budżet projektu w HORYZONCIE 2020 - warsztaty**

**Więcej informacji:** [rpk.ppnt.poznan.pl](http://rpk.ppnt.poznan.pl)

**12/10/2014 Warszawa – Zasady finansowania i realizacji projektów HORYZONT 2020**

**Więcej informacji:** TUTAJ

## NIE PRZEGAP TERMINU **eurodesk**

**21-09-2014**

### Stáže w instytucjach kultury

O bezpłatne staże w polskich instytucjach kultury mogą ubiegać się studenci kierunków artystycznych i humanistycznych. Miejsca dla stażystów mogą zgłaszać organizacje i firmy działające w sektorze kultury.

**Więcej informacji na stronie:** [eurodesk.pl](http://eurodesk.pl)

**30-09-2014**

### Inicjatywa na rzecz europejskich badań naukowych

Europejski Bank Inwestycyjny zarządza stosunkami instytucjonalnymi z uniwersytetami przede wszystkim za pośrednictwem wspólnej inicjatywy EBI i uniwersytetów na rzecz badań naukowych, w której skład wchodzi trzy różne programy.

**Więcej informacji na stronie:** [eurodesk.pl](http://eurodesk.pl)

**30-09-2014**

### Praktyki w Komitecie Regionów

Każdego roku Komitet Regionów oferuje młodym ludziom możliwość odbycia praktyk, a tym samym zdobycie doświadczenia w pracy w instytucji europejskiej. Komitet Regionów oferuje dwa typy aktywności: praktyki KR lub krótkoterminowe wizyty studyjne.

**Więcej informacji na stronie:** [eurodesk.pl](http://eurodesk.pl)